

ILIE ȘI ELISEI

Bună seara, prieteni. Sunt foarte fericit pentru că în seara aceasta sunt din nou aici ca să vorbesc poporului Domnului Isus Hristos, în Numele Său.

Vreau să-mi exprim recunoștința pentru corul spaniol, care a cântat acel cântec minunat. Vedeți voi, poate că nu înțelegeți întotdeauna cuvintele, dar înțelegeți duhul în care cântă.

Tot așa, când citești o carte sau o predică, nu o înțelegi la fel de bine ca atunci când îl auzi pe cel ce rostește predica, deoarece duhul merge cu el.

Le mulțumesc celor tineri pentru bunătatea lor. Le suntem recunoscători pentru că au venit să ne ajute. Dumnezeu să vă binecuvânteze. Rugămintea mea este ca El să fie cu voi și să vă dea tot ce are mai bun în Împărăția Lui.

Eu cred că El va face aceasta pentru fiecare din voi.

Ne bucurăm de fiecare dată când veniți să ne cântați ceva deosebit, împreună cu ceilalți.

Îmi aduc aminte că atunci când am venit pentru prima dată la Phoenix, m-am rugat într-o singură după-amiază pentru două mii cinci sute de persoane. Acesta este cel mai lung rând de rugăciune pe care l-am avut vreodată: 2.500 de oameni într-o singură după-amiază. Eu am zis că mă voi ruga pentru toți, dar când terminam cu unii, veneau alții și tot așa, toată ziua.

Mai târziu, am fost foarte fericit să aflu ce rezultate minunate a avut acea după-amiază, căci mulți au fost vindecați și mântuiți, iar mărturiile unora dintre ei mai dăinuie și acum.

Desigur, cu ocazia aceasta mă gândesc din nou la Madison Square Garden. Ultima dată când am fost aici, m-au dus acolo, sub luminile acelea.

Am înțeles că mâine seară vor veni la adunare și indienii, așa că mi-ar face plăcere să pot merge sus în rezervație, dacă sunt aici misionarii. Aveam de gând să fac aceasta oricum, dar timpul meu este foarte limitat, deoarece fiecare zi îmi este ocupată cu diferite probleme. Adevărul este că-mi trebuie cinci zile ca să ajung acasă. Astfel, vin într-o după-amiază și în dimineața următoare plec la Columbus, Ohio, la Coloseum. De acolo plec după-amiaza și mă duc la Louisville, Kentucky, așa că merg dintr-un loc în altul și nu mai am timp de nimic.

Îmi amintesc că le-am promis indienilor că mă voi întoarce în mijlocul lor, așa că vreau să fac aceasta cât mai curând posibil.

Poate că am să vin și, în loc de o zi, am să stau patru sau cinci zile sus în rezervație, ca să mă rog împreună cu ei și să-i ajut.

Am înțeles că acum au o mare adunare acolo sus. Unele dintre biserici sunt acolo, ceea ce este foarte frumos din partea lor. Am auzit că un frate s-a dus acolo ca să le vorbească despre vindecarea divină, ceea ce este minunat. Dacă este pe aici vreunul dintre ei, aș vrea să știți că omul acela are același drept să se roage pentru bolnavi, ca și mine, sau ca oricare altul.

Așa este. Dacă el crede și predică acest lucru, și dacă o pune pe seama Jertfei lui Hristos, atunci are tot dreptul s-o facă.

Îi sunt recunoscător lui Dumnezeu pentru că aud că este cineva, acolo sus, ca să-i ajute.

Noi suntem chemați pretutindeni. De peste tot vin invitații: „Veniți și ajutați-ne!”

Abia așteptăm să ne întoarcem la cei de peste hotare.

Mă auziți bine acolo, sus, în balcoane? Se aude? În ordine.

Mă gândeam la remarca pe care am făcut-o data trecută când am fost aici: „Acesta este un ring în care oamenii se iau la trântă și se luptă.” Și eu am practicat acest sport greu, dar mai mult m-am ocupat de box. Am câștigat campionatul în trei state fără să fiu învins măcar o dată, dar apoi am renunțat pentru a predica Evanghelia.

Adevărul este că acum duc o luptă mai grea decât oricare alta din viață, deoarece acum nu mă mai lupt cu camarazii mei, ci cu Diavolul.

Mereu îmi aduc aminte diferite tehnici, modalități de observare și de apărare în box. Fără îndoială, trebuie să fii cu picioarele pe pământ când te lupți cu acest vrășmaș puternic pe care-l avem noi acum.

Eu n-am nimic împotriva practicării sporturilor, căci cât timp sunt decente, totul este în ordine. Odinioară aveam sportul în sânge, așa că acum mă țin departe de el. Astăzi am de dus o luptă mult mai grea decât atunci, deoarece am un vrășmaș de temut. El nu este camaradul meu, ci este Diavolul. Totuși sunt foarte recunoscător Domnului pentru că am reușit să mă antrenez foarte bine, căci acest vrăjmaș se poate învinge numai prin credință, iar Domnul mă ajută să-l pot birui.

Domnul să vă binecuvânteze. Pornim din nou în această seară, poate puțin încurcați, dar sunt convins că Domnul va purta de grijă dacă vom citi din Cuvântul Său și dacă vom crede că El este aici ca să ne ajute. El o va face, nu credeți la fel ca mine?

În această dimineață doresc să citesc din 2 Împărați, apoi vom discuta despre textul citit vreo cincisprezece minute înainte de a chema rândul de rugăciune.

Mâine, vor să pună niște stâlpi de sprijin aici, dedesubt, căci nu poate ține prea multă greutate. Vom găsi totuși o modalitate de a ne ruga pentru bolnavi.

Sincer vorbind, nu este nevoie să veniți aici sus, ci trebuie să credeți oriunde ați fi, căci Dumnezeu se va ocupa de restul, nu-i așa?

Rugați-vă pentru mine în seara aceasta, căci am într-adevăr nevoie de rugăciunile voastre. Nu vă cer să vă rugați pentru că aș fi bolnav, ci pentru că am nevoie de aceste rugăciuni atunci când încerc să-i ajut pe alții. O, dacă ați ști ce împotrivire întâmpin adesea! Sunt puteri supranaturale care se adună în jurul celor care aduc Cuvântul și îl fac viu și lucrător în fața poporului, încercând să le zădărnicească lucrarea.

Cu puțin timp în urmă, am fost într-o sală unde predica altcineva, un bărbat religios și lustruit, un frate bun, un învățător priceput, o persoană foarte cunoscută, dar care era împotriva vindecării divine. De atunci el și-a schimbat convingerile. În acea după-amiază însă, el a vorbit în fața a o mie cinci sute sau o mie șapte sute de oameni, predicându-L pe Hristos ca Mântuitorul lumii, după care i-a întrebat dacă doresc să mergă în față ca să-L primească. A fost o femeie care s-a dus în față și a dat mâna cu el. Nimic mai mult.

Apoi, el a ieșit, căci adunarea se terminase. Oamenii se îndreptau spre ieșire, toți frumoși, bine îmbrăcați și intelectuali. Totul era în ordine.

Ieșind, predicatorul și-a înclinat capul în fața oamenilor și s-a depărtat cu un mers studiat și demn. Văzând toate acestea, mi-am zis: „O, ce frumos!”

Uitați-vă însă la adunarea mea. Oamenii vin aici în cârje, în scaune cu rotile, în cămașă de forță, etc. O, aceasta este prea de tot!

Dacă mântuirea constă numai în a spune: „Vino în față și primește-L pe Hristos, căci atunci vei fi mântuit!” nu este chiar așa de rău. Dar când trebuie să dovedești ceea ce spui, este cu totul altceva. Așa este.

Și eu vă spun: atâta timp cât Evanghelia Lui conține anumite făgăduințe, ele vă aparțin, de aceea nu lăsați să treacă pe lângă voi, căci El va face tot ceea ce a făgăduit. Acesta este adevărul. Da, domnilor. De aceea singurul lucru pe care trebuie să-l faceți, este să-L credeți, să-L rugați să vă ajute și să credeți că poate face ceea ce a promis, căci de restul se va îngriji El însuși.

Rugămintea mea este ca Dumnezeu să ne ajute pe fiecare în seara aceasta, fiindcă vom citi Cuvântul Său, vom vorbi puțin despre El, iar după aceea ne vom ruga pentru bolnavi.

Vom citi din Cuvântul Său, din **2 Împărați**
3.14-15.

Procedura de acum este ceva nou pentru mine, deoarece voi știți că de obicei când sunt aici, organizatorii sunt cu mine și ei vorbesc, predică Cuvântul și fac chemarea la altar, deoarece eu vorbesc foarte, foarte rău.

După ce termină ei, vin eu în față și încerc să fac totul cât se poate de bine, apoi mă rog pentru bolnavi.

De data aceasta s-a anunțat însă că nu va fi niciun serviciu de vindecare, ci vor fi servicii de evanghelizare. Aceasta se datorează faptului că doresc să mă odihnesc puțin înainte de a pleca în străinătate, unde voi avea numai campanii de vindecare.

Să știți că nu este ușor să mergi acolo. Când te afli în fața a 75.000-100.000 de oameni și vezi că unii dintre ei nu știu nici care este mâna dreaptă și care este stânga, este cu adevărat foarte, foarte greu. Foarte mulți sunt goi, mai ales în Africa.

Poate părea ciudat, dar, odată, o doamnă a născut chiar în timp ce vorbeam. Ea și-a ridicat copilășul nou-născut, l-a luat în brațe și a ascultat mai departe ca și cum nu s-ar fi întâmplat nimic. Era o femeie foarte puternică.

Acolo este suficient să le arăți un singur lucru supranatural și nu le trebuie altceva. Știți ce fac imediat după aceea? Se ridică, își pun într-un colț scaunele cu rotile, cârjele, sau ce mai au, își ridică paturile sau saltelele de paie și pleacă acasă fericiți, primindu-L pe Domnul și fiind vindecați de bolile lor.

Vedeți? Nu este greu, totul durând doar cam zece minute, apoi totul este gata. Acolo, am nevoie cam de 15-20 de traducători. Eu spun de exemplu: „Isus Hristos, Fiul lui Dumnezeu”, iar traducătorul de lângă mine repetă: „Cloc, cloc, cloc, cloc”, aceasta însemnând exact ceea ce am spus eu: „Isus Hristos, Fiul lui Dumnezeu.”

Când îi auzeam pe pentecostali vorbind în limbi, spuneam: „Nu știu ce este cu aceasta, căci ei nu rostesc cuvinte care să pară corecte!” Aceasta era înainte de a ști ceva despre vorbirea în limbi, dar acum știu un lucru: nu poți să auzi sunete care să nu însemne nimic. Este doar o limbă dintr-o altă țară. Du-te în acele triburi și vei vedea că cuvintele lor au un înțeles. Nu contează cum sună – murmure, mormăieli, sau orice altceva, deoarece ei se fac înțeleși prin ele.

Când vorbești în fața lor, tu spui un lucru, după care poți merge liniștit să bei apă, să te întorci, să stai jos, etc., pentru că ei n-au terminat încă de tradus. Poate că spui: „Isus Hristos, Fiul lui Dumnezeu”, dar până când toți traducătorii traduc în limba lor aceste cuvinte, trebuie să stai și să aștepți minute în șir.

Dar imediat după ce ți-ai încheiat mesajul foarte scurt, doar câteva minute, îi provoci spunând: „Acum, dacă Isus Hristos a înviat din morți (nu vorbim decât pe baza Cuvântului Său) și a promis că lucrările pe care le-a făcut El le vom face și noi, înseamnă că și aici, în locul acesta, va proceda întocmai cum a procedat atunci când a fost pe pământ.”

Tu le ceri să creadă aceasta și fiecare dintre ei îți spune că va crede dacă va vedea. Atunci iau un băștinaș, indiferent din care loc și îl aduc sus. Eu nu vorbesc limba lui, iar el habar n-are ce am spus mai înainte. Eu nu l-am văzut niciodată până atunci, n-am auzit niciodată despre el, dar Duhul Sfânt este acolo și îi descoperă omului viața personală. O, fiecare dintre ei va primi acest lucru! Fiecare va crede chiar în momentul acela, de aceea este nevoie de o singură rugăciune.

Toți îl cunoașteți pe fratele Bosworth, care după părerea mea este un om minunat. Este vorba de Fred Bosworth. Câți dintre voi îl cunosc? Desigur, aproape toți oamenii Evangheliei depline îl cunosc pe acest bărbat.

El mi-a spus: „Frate Branham, fără nici o umbră de îndoială, au fost cel puțin 25.000 de vindecări într-o singură după-amiază, după o singură rugăciune.”

După ce s-a întâmplat ceva pe platformă, m-am dus la microfon și m-am rugat, iar el a zis: „Frate Branham, stăteam acolo și plângeam. Mi se rupea inima când îi vedeam cum se ridicau și își aruncau cârjele și toate celelalte lucruri, până când se strângeau câteva grămezi mari, iar oamenii plecau pe deplin vindecați.” „Da”, spunea el, „au fost cel puțin 25.000 de oameni vindecați.”

Așa ar trebui să-mi fac lucrarea și în America. Țineți minte că eu sunt american și îmi iubesc țara. După părerea mea, America este cea mai frumoasă țară din lume și vă spun aceasta nu ca să fac impresie asupra voastră, ci pentru că așa gândesc.

Când am fost în Franța, sau în alte locuri, probabil că am trecut peste morminte care aparțineau Branhamilor care au murit pentru această națiune. Și dacă mi-ar veni și mie rândul, aș face-o la fel de

bucuros cum au făcut-o ei. Dar, frate, avem nevoie de ceva care să dea putere acestei țări. O spun cu dragoste și din inimă: eu am fost peste tot în lume, dar, dacă există vreo țară despre care știu că are într-adevăr nevoie de un misionar, aceea este SUA. Acesta este adevărul.

Este mult mai greu să ai de-a face cu un păgân educat, decât cu unul needucat. Cel cu educație știe prea multe și va da înapoi, dar cel lipsit de învățătură va vedea lucrarea Duhului Sfânt și va crede.

Cei învățați vor spune: „Este vorba de telepatie. Individul acesta este un vrăjitor, în realitate nu este nimic deoarece zilele minunilor au trecut. Acest lucru ni l-a spus dr. Jones.”, sau altcineva bine văzut.

Nu este de mirare că bieții americani sunt atât de dezorientați și nu mai știu ce să creadă, căci unul spune una, altul spune altceva. Nu este adevărat? Bieții oameni! Nu trebuie deci să vă mire faptul că vom vorbi în câteva seri despre un astfel de subiect, fiindcă americanii sunt cei mai dezorientați oameni – din punct de vedere religios – pe care îi cunosc.

Așa este.

Când am fost la hotenții din Africa, ei ar fi putut să vină și să ne învețe ce înseamnă să trăiești moral.

Când vorbeam în India despre misionari, băștinașii îmi spuneau: „Ce vreți să ne învățați? Cum să ne lăsăm nevestele, să bem whisky și să ne comportăm ca voi, iar apoi să spunem că suntem un popor creștin?”

Voi știți că ei nu fac astfel de lucruri.

O, moralitatea celor de acolo este atât de departe de noi! Da, este atât de departe încât moralitatea noastră este doar o umbră a moralității lor. Acesta este adevărul. Cea mai mare rată a divorțurilor - din toată lumea -, o avem noi, America.

Ei spuneau: „Veniți să ne învățați cum să divorțăm și apoi să spunem că aceasta este creștinism? Cum să ne facem cârciumi la fiecare colț de stradă, să ne îmbătăm și să facem multe alte lucruri de felul acesta?

Aceasta numiți voi creștinism? Păi, atunci mai bine să rămânem mahomedani!”

Da, din punct de vedere moral, este mai bine să rămână așa.

Creștinismul este cel mai pur, cel mai sfânt lucru, o umbră a cerurilor, dar cei care-l reprezintă strică această imagine a lui. Acesta este adevărul. De vină sunt cei care îl reprezintă. Noi ne numim un popor creștin dar în realitate nu suntem mai creștini decât ceilalți. Așa este. Noi ne spunem creștini, dar creștinismul este o experiență individuală; creștinul fiind un om născut din nou din Duhul lui Dumnezeu. Creștinismul nu înseamnă o spovedanie rece, nici a merge la biserică, ci roadele tale arată cine ești. Este adevărat? Desigur.

Pot să se tot înfăptuiască semnele și minunile lui Dumnezeu în America! O, dacă s-ar fi întâmplat la Bombay, India, ce s-a întâmplat aici, într-una din aceste seri, o sută de mii de suflete ar fi fost câștigate pentru Isus Hristos. Dar aici, oamenii vin la adunările acestea, iar

când pleacă spun: „Ei, ce crezi despre aceasta?”

„O, este numai un ghicitor lustruit, sau ceva de genul acesta!” Da, ei spun: „Este vorba numai de telepatie. Este cel mai bun psiholog al lui Dumnezeu.”

Așa vorbesc oamenii educați. Adevărul este că educația – chiar la cel mai înalt nivel – a fost cel mai mare blestem pe care l-a avut vreodată creștinismul. Așa este. Oamenii sunt educați până când ajung să știe despre ceva mai mult decât știe Dumnezeu. Înțelegeți? Aceasta înseamnă că au ajuns într-un punct în care nu mai știu nimic.

Celui care se va smeri însă înaintea lui Dumnezeu, El îi va purta de grijă. Trebuie doar să credeți în Dumnezeu.

Eu am două fetițe, dar aș prefera mai bine să nu știe să citească și să-L cunoască pe Dumnezeu, decât să aibă toată educația pe care ar putea s-o dea lumea și să nu știe nimic despre Isus Hristos. Așa este. Aș prefera să-L cunoască pe Hristos. Amin.

Ei bine, acum haideți să citim din Scriptură din **2 Împărați 3.14-15:**

„Elisei a zis: „Viu este Domnul oștirilor, al cărui slujitor sunt, că, dacă n-aș avea în vedere pe Iosafat, împăratul lui Iuda, pe tine nu te-aș băga deloc în seamă, și nici nu m-aș uita la tine.

Acum aduceți-mi un cântăreț cu harfa.” Și pe când

cânta cântărețul din harfă, mâna Domnului a fost peste Elisei.”

Să ne plecăm capetele un moment, căci doresc
să ne rugăm și pentru aceste batiste.

Bunul nostru Tată, care ești în ceruri,
Autorul acestui Cuvânt, în această seară Îți mulțumim din adâncul inimii, că
L-ai trimis pe Isus Hristos, Fiul lui Dumnezeu, ca să ne răscumpere viețile din
păcat și murdărie și pentru minunatul Duh Sfânt prin care umblăm acum. Îți
mulțumim și pentru credința cu care oamenii au adus aceste batiste aici.

Tată scump, eu îmi așez mâinile peste ele și
Te rog să le binecuvântezi, pentru vindecarea trupurilor bolnave.

Tată, îmi dau seama că mulți dintre acești
oameni, poate mame și tați bătrâni, așteaptă îndurarea Ta, căci aceasta este
singura nădejde care le-a mai rămas. Doctori cumsecade au făcut tot ce le-a
stat în putință pentru a-i salva, dar problemele i-au depășit, de aceea Tu ești
singurul care poți să-i vindeci.

Îți mulțumesc Tată, pentru că oamenii au
suficientă încredere ca să trimită aceste batiste aici. Îți sunt recunoscător
pentru rugăciunile acestor creștini și pentru încrederea pe care o au în Tine.

Te rog, Tată, ca niciunul dintre ei să nu fie
lăsat la o parte, ci fiecare să fie vindecat. Dă-ne aceasta, Doamne.

Lasă ca Duhul Sfânt să ia Cuvântul lui
Dumnezeu și să taie împrejur buzele celui care vorbește, precum și inima celui
care ascultă. Fă aceasta, pentru că Te rugăm în Numele lui Isus. Amin.

Sunt puțin obosit în seara aceasta și am fost cam nervos. Sunt în starea aceasta pentru că am parcurs cam 130 de mile (cam 210 kilometri), în vreo două ore. Am încercat să mă odihnesc puțin, dar adunările țin mult și din cauza aceasta îmi este foarte greu.

Voi vorbi numai câteva minute, iar dacă este posibil, la ora 9.00 voi chema rândul de rugăciune.

Ceea ce am citit din Scriptură, se întâmpla în vremea când, după mulți ani de domnie peste seminția lui Israel, Ahab a murit, iar în locul lui a domnit fiul său.

Împăratul lui Iuda era Iosafat, un om cu frică de Dumnezeu și drept. Niște popoare străine au năvălit împotriva lui Israel, iar împăratul s-a dus la Iosafat împăratul lui Iuda, să-l roage să se alieze cu el și să meargă împotriva împăratului invadator.

Ce greșală mare a făcut acest om drept, Iosafat! O, el a mers împreună cu necredincioșii, iar despre orice om care se întovărășește cu un necredincios, Isus a spus:

„Merg oare doi oameni împreună fără să fie învoiți?” (Amos 3.3).

Cu nici un chip să nu mergeți vreodată cu necredincioșii! Biblia spune: *„Nu vă înjugați la un jug nepotrivit.” (2 Corinteni 6.14).*

Așa a fost și în timpul ultimului Război

Mondial, când noi ne-am aliat cu Rusia. Văzând aceasta, eu m-am întrebat tot timpul ce va urma.

Asta este. Dacă n-am primit crucea Domnului, vom primi alte două cruci.

Încă ceva! După ce ai stat cu un necredincios, este foarte ușor să apuci pe căile lui dacă nu ești atent.

Împărații aceștia au pornit la drum și au mers șapte zile prin pustie fără să-L întrebe pe Domnul. Da, ei au plecat la luptă fără să ceară sfatul Domnului.

Iosafat ar fi trebuit să stea mai întâi și să cugete asupra a ceea ce vrea să facă, nu să se înflăcăreze imediat. Ar fi trebuit să ceară mai întâi sfatul Domnului.

Fraților, eu cred că în seara aceasta, sau în orice altă seară de adunare, când vezi Duhul Sfânt mișcându-Se prin sală, înainte de a judeca pripit lucrurile, ar fi mai bine să stai liniștit și să ceri mai întâi de toate sfatul Domnului. Spune: „Doamne, ce este aceasta? Te rog spune-mi, ești Tu?” iar Dumnezeu te va lămuri.

Ei au mers deci șapte zile fără să facă niciun fel de pregătiri și iată că au rămas fără apă, fiind la un pas de moarte.

Pentru că era un om drept și cu frică de Dumnezeu, Iosafat a avut prezența de spirit să se gândească: „Oare nu este nimeni care să se poată ruga cu credință pentru noi?”

Așa procedează un creștin, nu? Când dă de necaz, începe să se gândească la rugăciune, sau la cineva care să-l ajute.

Chiar dacă era puțin cam târziu, fiindcă ar fi trebuit să se gândească la aceasta în urmă cu șapte zile, înainte de a pleca la drum, Iosafat a zis: „*Nu este aici niciun proroc al Domnului, prin care să putem întreba pe Domnul?*” (2 Împărați 3.11). Iar Dumnezeu S-a îndurat de el. Astfel, unul din slujitorii împăratului, a zis: „*Este aici Elisei, cel care turna apă pe mâinile lui Ilie.*”

Cu alte cuvinte, el a avut de-a face cu un profet adevărat, fiindcă Ilie a fost un profet adevărat, iar Elisei era acum îmbrăcat cu mantaua lui.

Ce tablou minunat reprezintă acești doi proroci. O, dacă am avea timp în seara aceasta să clarificăm importanța acestor lucruri!

Ei sunt un simbol desăvârșit spre Hristos și Biserica Sa.

Ilie, profetul atotputernic al lui Dumnezeu, este o imagine a lui Hristos. Observați, el știa că urma să plece și nu a lăsat poporul fără un om care să depună mărturie despre aceasta. Da, el a pregătit un om care să îi ia locul și să fie astfel martorul lui Dumnezeu.

Cât de minunat a făcut Hristos același lucru! Înainte ca El să plece, ca Martor al lui Dumnezeu, a pregătit o Biserică, pe ale cărei mădulare le-a trimis să fie martori în toată lumea, în tot timpul epocii Bisericii, până la sfârșitul lumii.

Ilie și-a aruncat mantaua peste Elisei, iar acesta și-a părăsit boii cu care ara și și-a luat rămas bun de la părinți, a adus o pereche de boi ca jertfă Domnului, după care l-a urmat pe profet.

Vedeți, și creștinii de îndată ce primesc ungera, încep să fie ispitiți.

După o vreme, Ilie i-a zis lui Elisei:

„Rămâi aici, te rog, căci Domnul mă trimite la Ierihon.” Dar Elisei i-a răspuns: *„Viu este Domnul și viu este sufletul tău că nu te voi părăsi.”* (2 Împărați 2.4,6).

Îmi place aceasta, căci Elisei hotărâse să stea numai cu Ilie, așa că s-a ținut tot timpul de el.

Noi cântăm un cântecel:

„Voi porni la drum cu cei câțiva

Disprețuiți ai Domnului.

Am început cu Isus și acum merg înainte.”

Ați auzit vreodată acest cântec vechi? O, eu îl auzeam mereu când eram la începutul drumului.

Apoi s-a dus cu el într-o cetate și a zis:

„Domnul mă trimite sus, la școala prorocilor,
așteaptă-mă aici, te rog.”

Dar Elisei i-a răspuns: *„Viu este Domnul și viu este sufletul tău că nu te voi părăsi.”*

Vedeți? El mergea la școala prorocilor – cea
de-a doua etapă a călătoriei.

Fiți atenți, căci dacă treceți prea repede
peste aceste lucruri, vă scapă esențialul.

Dacă ei reprezintă un simbol, înseamnă că
trebuie să urmeze întocmai planul lui Hristos cu Biserica din această epocă.

În a doua etapă a călătoriei, ei au mers la un
grup de oameni mai învățați, mai religioși, decât cei din Ghilgal.

Da, ei s-au dus la proroci, la școala
prorocilor, la cei educați, deși eu nu am crezut niciodată că pe acolo erau
cine știe ce proroci.

Unul dintre acei proroci s-a dus într-o zi să
culeagă verdețuri și s-a întors cu un curcubete sălbatic. Eu nu știu dacă omul
putea sau nu să deosebească verdețurile de curcubetele sălbatic, dar el a adus
curcubete.

Tot așa este și cu unele școli de proroci de astăzi, nu credeți aceasta? Ei nu pot să deosebească lucrurile spirituale de lucrurile spiritiste. Așa este. Observați.

Apoi, după ce au fost la școala prorocilor, Ilie a zis: *„Acum rămâi aici, căci Domnul mă cheamă la Iordan.”*

„Viu este Domnul și viu este sufletul tău că nu te voi părăsi.”, a răspuns Elisei din nou.

Acum, dacă observați, după ce Ilie și-a aruncat mantaua peste Elisei, acolo pe câmp, i-a zis să meargă cu el, ceea ce este o binecuvântare pe care Hristos i-a dat-o și bisericii Sale: *„Vino după Mine!”*

Aici sunt două pilde, dar în seara aceasta, voi vorbi numai despre una din ele.

Observați, locurile prin care au trecut, sunt etapele călătoriei. Când Biserica a ieșit din epoca întunecoasă, prima etapă a călătoriei a fost Luther - Ghilgal.

A doua etapă a fost epoca metodistă, epoca lui Jonh Wesley - cea de-a doua mare reformă.

Urmează a treia etapă, căci Biserica merge tot înainte - Elisei îl urmează pe Ilie, jos, la Iordan.

Iordanul înseamnă despărțire, moarte. Ați auzit adesea expresia: „Când am coborât la Iordanul înghețat.”

Iordanul înseamnă moartea.

Epoca luterană a mers înainte și la fel cea metodistă, dar iată acum o altă epocă, epoca sfârșitului, cu toate aceste plăceri lumești.

Dumnezeu trebuie să facă ceva cu voi înainte de a vă da Duhul Sfânt. Tu trebuie să te sfârșești, să mori, deoarece viața nu poate veni decât prin moarte. Desigur, sămânța trebuie să moară, ca să poată răsări noua plantă, acest lucru fiind valabil pentru orice altceva. Tot așa, din moartea lui Hristos, a ieșit Viața.

Și singura cale de a fi viu, cu credință în Dumnezeu, este să mori față de tine însuși, față de simțurile tale, față de tot ce este în jurul tău și, apoi să înviezi. Da, trebuie să mori față de simțuri, față de împrejurări, față de orice altceva, și să fii viu în Hristos.

Când au coborât la Iordan, venise vremea ca Ilie să treacă dincolo deoarece își încheiase călătoria.

Trecând pe partea cealaltă (epoca bisericii Duhului Sfânt), Elisei a zis: „Vreau să îți cer ceva.”

„Ce vrei?” l-a întrebat Ilie.

„Să vină

peste mine o îndoită măsură din duhul tău."

Așa trebuie să cerem și noi, așa că, nu vă temeți, ci cereți totul, în întregime.

Isus a spus: „*Voi nu aveți pentru că nu cereți.*” (Iacov 4.2). Și de ce nu cereți? Pentru că nu credeți. Cereți, și El vă va da din belșug pentru ca bucuria voastră să fie deplină.

Cereți fără frică! Nu spuneți: „Doamne, ajută-mă să mă simt puțin mai bine”, ci ziceți: „Doamne, fă-mă perfect sănătos!”

Nu mă lăsa să am atâta religie, cât să devin un netrebnic, ci omoară-mă față de păcat, ca să pot trăi în Hristos. Așa este.

Nu mă lăsa să stau în spate și să-mi plec capul din când în când, ci fă-mă să strig!

Fă-mă să-mi deschid gura și să cânt, să-L laud pe Dumnezeu. Dă-mi totul din belșug și lasă-mă să primesc botezul. Omoară-mă față de lucrurile lumii, față de oamenii din jur, iar când merg la biserică, ajută-mă să mă închin fără rușine înaintea Ta. Da, să nu mă intereseze ce gândesc ceilalți, ajută-mă să mor pentru lume.

De aceasta avem nevoie în seara aceasta, de o experiență a Iordanului, este adevărat? Mulți dintre noi au fost ca cei de la școala prorocilor, au stat pe partea cealaltă a dealului și s-au uitat ca să vadă ce se va întâmpla. Haideți însă să trecem râul în seara aceasta.

Voi spuneți: „Ei, doamna Cutare a fost vindecată. Ea avea cancer.” sau: „Domnul Cutare era în scaunul cu roțile și a umblat.”

Dar eu vă întreb: Cum rămâne cu voi?

Haideți să trecem dincolo în seara aceasta.
Amin.

Observați, după ce au trecut dincolo, Ilie a zis: *„Greu lucru ceri. Dar dacă mă vei vedea când voi fi răpit de la tine, așa ți se va întâmpla.”* (2 Împărați 2.10).

Vă puteți imagina cum arată un om cu un singur ochi? Acesta este necazul cu creștinii de astăzi. Ei sunt cu un ochi la Hristos și cu unul la lume, de aceea nu pot să ajungă nicăieri.

Parcă îl văd pe Elisei urmărindu-l pe Ilie, orice mișcare ar fi făcut, deoarece aceasta era singura cale de a primi binecuvântarea.

Țineți-vă și voi ochii ațintiți asupra lui Hristos. Nu vă uitați la faptul că sunteți foarte bolnavi, nici la ceea ce a spus medicul. Uitați-vă la ce a spus Hristos. Țineți-vă ochii ațintiți la El, și credeți ceea ce spune în Cuvântul Său, căci Cuvântul Domnului este adevărul.

Țineți-vă privirile ațintite acolo, căci El a spus: *„Dacă mă vei vedea plecând...”* iar Elisei a mers cu el urmărindu-l peste tot. Voi știți că apoi a coborât din

cer un car cu cai de foc și l-a răpit pe Ilie. Și, în timp ce se înălța, el și-a scos mantaua cu care despărțise râul și i-a dat drumul jos, iar Elisei a ridicat-o.

O imagine minunată a Bisericii. Când Isus a fost pe pământ, El a făcut lucruri mari și minunate, așa cum a făcut și Ilie când a fost pe pământ. Ilie a făcut opt minuni, iar Elisei, care avea o dublă măsură din duhul lui, a făcut șaisprezece minuni – o măsură îndoită – ceea ce este o imagine desăvârșită a Bisericii.

Odată, o femeie l-a rugat pe Isus: *„Poruncește ca, în Împărăția Ta acești doi fii ai mei să șadă unul la dreapta și altul la stânga Ta.”* (Matei 20.21-23), dar Isus le-a răspuns:

„Puteți voi să beți paharul pe care am să-l beau Eu, și să fiți botezați cu botezul cu care am să fiu botezat Eu?” *„Putem”, l-au zis ei.”*, dar Isus a continuat:

„Este adevărat că veți bea paharul Meu, și veți fi botezați cu botezul cu care am să fiu botezat Eu: dar a șede la dreapta și la stânga Mea, nu atârnă de Mine s-o dau, ci este păstrată pentru aceia pentru care a fost pregătită de Tatăl Meu.”

Botezul Duhului Sfânt era asupra lui Hristos.

El a fost luat la cer, iar în ziua cincizecimii, o sută douăzeci de oameni s-au dus în camera de sus și au stat acolo cu ochii ațintiți către ceruri. Așa se face că atunci când El a aruncat jos mantaua Duhului Sfânt, Biserica a primit o îndoită măsură din Duhul lui Dumnezeu, deoarece Isus spusese:

„Adevărat, adevărat vă spun că

cine crede în Mine va face și el lucrările pe care le fac Eu; ba încă va face altele și mai mari decât acestea, pentru că Eu Mă duc la Tatăl.” (Ioan 14.12).

Și Biserica Dumnezeului celui viu, care posedă Duhul Sfânt – același Duh care era și peste Isus Hristos – posedă aceeași putere și a gustat din paharul sfințeniei Lui, de aceea mă întreb cum de putem sta liniștiți în timp ce puterea Sa lucrează în felul acesta în mijlocul nostru? O, Doamne!

Mă întreb dacă nu putem ridica și noi mantaua și să spunem: „Unde este Dumnezeul care L-a condus pe Isus Hristos din biruință în biruință?” Amin. Da, domnilor.

Acolo era un om care avea o îndoită măsură, iar ei au zis (cei doi împărați): „Să mergem la el.”

Aceasta este și problema cu lumea de astăzi.

Ei sunt loviți de lepră și de toate celelalte boli, de aceea trebuie să meargă undeva, iar Dumnezeu vrea ca Biserica Lui, care a primit o îndoită măsură, să strălucească.

Oamenii încearcă s-o acopere cu banița, dar ei vor răzbi și vor străluci iarăși. Așa este. Stați lângă El. Voi îl aveți pe Dumnezeu de partea voastră și atunci, cine vă va putea sta împotriva?

Ei au zis deci: „Să mergem la acest Elisei.”

El l-a văzut pe Ioram venind în fața lui Iosafat, ceea ce l-a cam indignat.

Acest lucru este cam tare pentru voi, legaliștii, dar vă spun, până și acel proroc s-a înfuriat puțin. Nu sunteți de aceeași părere? Și el s-a enervat. Sau, dacă asta sună mai bine, s-a umplut de o mânie sfântă. Ceva l-a întors pe dos.

Elisei a pășit în față și i-a zis: *„Dacă n-aș avea în vedere în Iosafat...”* apoi i-a zis lui Ioram: *„De ce nu te duci la prorocii tatălui tău și la cei ai mamei tale? Du-te la Baal, de ce vii la mine? Pleacă!”*

Dar el a răspuns: *„Nu! căci Domnul i-a chemat pe acești împărați ca să ne omoare.”*

Elisei i-a zis: *„Dacă n-aș avea în vedere pe Iosafat, nici nu m-aș uita la tine.”*

Asta este. Aș vrea să mai spun ceva aici, dar mai bine mă abțin. În ordine.

„Dacă n-aș avea în vedere pe Iosafat, nici nu m-aș uita la tine.”, a spus Elisei. Știți, el se înfuriase, dar apoi a spus:

„Aduceți-mi un cântăreț cu harfa.” (2 Împărați 3.13-15).

Cu puțin timp în urmă am stat de vorbă cu un om care nu era de acord cu muzica în biserică. El mă contrazicea, spunând: „O, muzica aparține lumii!”

„Duhul lui Dumnezeu nu a venit peste acel profet furios până când nu i-au adus cântărețul care a început să cânte un vechi cântec al Duhului Sfânt. Și atunci Duhul Sfânt a venit peste profet.” (2 Împărați 3.5). Așa este.

Dumnezeu nu Se schimbă. Și, dacă lui Dumnezeu îi plăcea muzica în ziua aceea, înseamnă că-l place și astăzi. Da, domnilor.

El a început să cânte.... Eu nu știu ce se cânta în acele zile, dar îmi închipui că era un cântec vechi și frumos, ca acesta:

Va fi o întâlnire în văzduh,

O, ce minunat!

Chiar Fiul lui Dumnezeu ne va conduce.

„Întâlnire în văzduh”. Ceva de genul acesta, un cântec vechi al Duhului Sfânt, iar Duhul lui Dumnezeu a venit peste profet.

Îți spun eu, frate, când vom scoate afară toate aceste legături superficiale, când Duhul lui Dumnezeu va veni din nou în cântece, când ne vom întoarce în acel loc vechi unde Duhul lui Dumnezeu poate să lucreze, atunci prorocul poate avea o vedenie și puterea lui Dumnezeu poate veni peste noi din belșug. Atunci oamenii pot să vadă învierea lui Hristos; pot să vadă vindecarea divină, pot să vadă că El este același ieri, azi și în veci.

Voi spuneți: „Frate Branham, eu nu sunt

proroc.” Bine, dar dacă nu ești proroc, poți să fii o harfă. Tu continuă deci să cânti. Așa este. Dacă nu ai daruri ca ceilalți, atunci fă tot posibilul să îi ajuți pe ei să le folosească.

Dacă nu poți să fii proroc, atunci fii unul dintre cântăreți. Fă ceva să aduci jos Duhul Domnului. Amin.

Prorocul n-ar fi putut să facă aceasta singur, de aceea a avut nevoie de ajutorul cântărețului. Când prorocul și ceilalți intră în legătură cu Dumnezeu, prorocul începe să vadă anumite lucruri. Frate, dacă tu nu vezi vindecarea divină, dacă nu vezi botezul cu Duhul Sfânt, dacă nu vezi cât de puternic lucrează Duhul lui Dumnezeu aici, în ultima epocă, atunci intră o dată în Duhul și vei vedea aceste lucruri, căci ele îți vor fi descoperite.

Atunci vei începe să vezi totul cu alți ochi decât înainte. Nu vei merge înainte batjocorind, ci te vei întoarce și te vei smeri. Este adevărat.

O, mă simt atât de aproape de Dumnezeu în seara aceasta!

Fiți atenți. Când mă gândeam la aceste lucruri, am început să văd. Priviți ce a spus el.

Este timpul să închei, de aceea am să mă grăbesc.

Vedeți ce a zis Elisei? *„Duceți-vă; Nu veți vedea vânt și nu veți vedea ploaie.”* (2 Împărați

3.17). El avea o vedenie. Înțelegeți?

„Nu veți vedea vânt și nu veți vedea ploaie, dar totuși valea aceasta se va umple de apă. Duceți-vă și săpați gropi toată noaptea.”

Da, în pustia fierbinte, unde nu exista pic de apă. Ce știți despre aceasta? Unul dintre ei s-a ridicat și a spus: „O, este ridicol!”

Frate, dacă așa a spus Cuvântul lui Dumnezeu, atunci apucă-te și sapă! Chiar dacă medicul a zis: „Nu este nevoie de asta!”, tu sapă înainte, pentru că așa a spus Dumnezeu.

Ține minte, oamenii încep să sape, dar apoi se lovesc de ceva și spun: „Oh! Am dat de o piatră.” la piatra, arunc-o de acolo și sapă mai departe.

Poate că de multe ori când sapi, te lovești de un vecin de alături care-ți spune că nu există vindecare divină. Înlătură-l și sapă înainte! Așa este.

Uneori te lovești chiar de păstor, care îți spune: „Doar n-ai înnebunit, să te duci la adunătura aceea de fanatici!” Dă-l la o parte și sapă înainte! Mergi înainte pe lângă el. Chiar așa.

Ține minte, frate, cu cât sapi mai adânc, cu atât găsești mai multă apă. Așa este.

Noi nu vrem nimic superficial; nu vrem nimic la voia întâmplării, ci vrem tot ceea ce are Dumnezeu pentru noi, de aceea vom săpa înainte.

Dacă te lovești de o soră, sau de mama ta, sau de oricine altcineva, aruncă-i de acolo! Sapă înainte! Fă o groapă mare și adâncă, pentru că cu cât groapa va fi mai adâncă, vei avea mai multă apă. O, Doamne! Aleluia.

Apa a venit din deșert. De unde venea apa aceea, predicatorule? Eu nu știu. Plouase? Nu. Amintiți-vă, Israelul tocmai trecuse prin acea pustie în urmă cu câțiva ani, iar stânca pe care au lovit-o, era încă acolo. Asta a văzut prorocul. Aleluia!

Vă spun, stânca aceea este tot acolo și acum. Acesta este adevărul, de aceea începe să sapi și vei vedea cum gropile se vor umple. Aruncă afară filmele și toate urâciunile după care ai umblat. Lasă apele să vină înăuntru. Dă-I lui Dumnezeu primul loc. Da. Amin. Îndreaptă toate acele lucruri și atunci apa va putea veni jos, pe drumul Edomului. Așa este.

Voi știți că vrășmașii Israelului, care se aflau de partea cealaltă a pustiei, s-au uitat înapoi și au zis: „*Este sânge! Împărații au scos sabia între ei, s-au tăiat unii pe alții; acum, la pradă, Moabiți!*” (2 Împărați 3.23).

Dar Israelul a mers înainte și i-au biruit. Uitați-vă ce au făcut: au ars toate cetățile, au aruncat pietre în toate ogoarele cele mai bune, au astupat fântânile și izvoarele, au tăiat toți copacii – într-un cuvânt au nimicit toată țara Moabului.

Frate, începe chiar din seara aceasta și sapă

În toată inima ta! Scoate afară tot ce poți, iar când vom ajunge în ținutul necredincioșilor, haideți să luăm Stânca mărturiei și să oprim cu ea toate izvoarele superficiale din jur, care dau apa aceea stătută. Așa este.

Cei care beau din apa aceea stătută, spun:

„Zilele minunilor au trecut!” Aceste lucruri sunt însă vechi de mii de ani, de aceea lăsați-le să treacă! Aceste afirmații sunt minciuni, pentru că Dumnezeu care trăia în zilele lui Moise, este același Dumnezeu care trăiește și astăzi. Duhul Dumnezeului care era în Isus Hristos, este acum aici, căci Isus Hristos a înviat din morți și El este același ieri, azi și în veci. Amin.

Slăvit să fie Domnul. Eu o cred.

Aduceți-mi niște inimi care cred în Dumnezeu.

Aduceți-mi niște oameni ca femeia care a coborât de pe munte în acea zi, ca să se atingă de marginea hainei Lui.

Haideți să fim cântăreți în seara aceasta.

Haideți să-L privim întorcându-Se și zicând: „*Cine s-a atins de Mine?*” Înțelegeți?

Fie ca Dumnezeu să vă binecuvânteze și să vă dea har.

Iertați-mă că v-am ținut atât de mult. Domnul să fie cu voi, pentru că sunteți o adunare atât de minunată! Când pornești în felul acesta, este greu să-ți dai seama când trebuie să te oprești.

Domnul să fie cu voi și să vă ajute.

Câți dintre voi cred din toată inima că Stânca
ce era în pustie este chiar aici, în seara aceasta? Amin.

Amintiți-vă că Moise avea în mână toiagul
judecății și a lovit cu el stânca, din care a ieșit apă. Aceasta este o imagine
desăvârșită spre ceea ce scrie în Ioan 3.16:

*„Fiindcă
atât de mult a iubit Dumnezeu lumea, că a dat pe singurul Lui Fiu, pentru ca
oricine crede în El, să nu piară...”*

Stânca din pustie i-a salvat pe cei ce erau în
groapa pieririi.

Odată am văzut un tablou cu stânca din pustie
și vă spun sincer că nu mi-a plăcut, deoarece pictorul înfățișa acolo un izvor
micuț din care abia țârâia apa. O, dar nu aceasta era apa care curgea din acea
stâncă!

Frate, acolo erau vreo două milioane de
oameni, plus animalele și cămilele, iar Biblia spune că au băut cu toții și
s-au săturat. Aceasta înseamnă că era apă din belșug. Probabil că curgeau
milioane de galoane (un galon = 3,7 l), pe minut. Aleluia!

Așa vine Isus Hristos, nu o picătură aici și o
picătură dincolo. El îți umple sufletul și inima. Aleluia! Nimic nu-l poate sta
în cale, deoarece este un șuvoi deschis:

*„Cine
crede în Mine, din inima lui vor curge râuri de apă vie, țâșnind în viața*

veșnică.” (Ioan 7.38).

Să ne rugăm:

Tată ceresc, Îți mulțumim pentru Isus Fântâna nesfârșită a Vieții. Aleluia! Ce fericiți suntem că avem rădăcinile în El în această seară! Îți mulțumim, o, Dumnezeule, pentru roadele Duhului pe care le vedem lucrând în această zi din urmă. Noi vedem neghina crescând, devenind din ce în ce mai vizibilă, însă vedem că și Biserica devine din ce în ce mai vizibilă.

Îți mulțumim pentru Biserica Dumnezeului celui viu și Te rugăm, Doamne, să o îmbraci cu veșminte albe și curate. Te rugăm, Doamne, s-o așezi ca o pildă vrednică de urmat. Dă-i putere și lasă ca Duhul Tău cel Sfânt să vină și să umple fiecare persoană de aici, sau să fie în continuare cu cei pe care i-a umplut deja, pentru ca semne mari și minuni să fie făcute spre slava lui Dumnezeu. Îngăduie aceasta, pentru că Te rugăm în Numele lui Isus. Amin.

Dumnezeu să vă binecuvânteze.

Acum, în timp ce mă voi ruga pentru voi, rugați-vă și voi pentru mine.

În ordine. Ce numere ați împărțit? Cu litera „O”? Deci în toată sala s-au împărțit cartonașe cu litera „O”. De obicei chemăm în jur de cincizeci de oameni. Eu n-am reușit să termin cu toți, dar poate că voi termina în seara aceasta.

Haideți să chemăm prima parte din ei. Să vedem

cine are cartonașul de rugăciune O-1? Ridică mâna. Găsiți-vă cartonașele cât mai repede, iar când vi-l strig ridicați mâna.

Deci cine are numărul O-1 să ridice mâna.

Mulțumesc, doamnă. Vino aici.

O-2. Cine are numărul O-2? Doamna de acolo? În ordine, vino. O-3? Cine are numărul O-3? Ridicați mâna, vă rog. Dumneata ești? În ordine. O-4? Cine are numărul O-4? Tu, doamnă? Bine. Numărul O-5? Bine, domnule.

Cine are numărul O-6? O-7?

Să se uite cineva, poate că este totuși prin sală, dar nu înțelege ce am spus. Poate că este cineva surd sau mut. O, uite aici. Mulțumesc, soră. Scuză-mă, te rog. În ordine, vino aici. O-8? Bine. O-9? Cine are numărul O-9? Foarte bine, doamnă. O-10? O-11? Mulțumesc. O-12? Cine are numărul O-12?

Vedeți? Eu strig fiecare număr în parte pentru că s-ar putea să fie surzi, sau altfel de oameni care nu se pot ridica pentru a veni aici, sau poate că nu vorbesc engleza, etc.

În ordine. Cine are numărul O-12? Mulțumesc. O-13? Vreți să vă uitați la numărul celui de lângă voi? Poate că este cineva surd. Soră, băiețelul de lângă tine nu are numărul de rugăciune? Nu are. În ordine.

Uite și băiatul de aici pare neajutorat. Nu

are numărul de rugăciune? (A încercat să obțină.) Ce zici? O, da. Este vreun traducător să vorbească în spaniolă? Să întrebe cine are numărul O-13. Foarte bine. O-14? O-15? Da, s-u aliniat cu toții. Foarte bine, deci vom începe cu primii 15.

Avem nevoie de un traducător indian. Este cineva care poate traduce în dialectul apaș? Desigur, vino dacă vrei. Da, și cineva care să traducă în spaniolă? Da, lucrătorii îl caută. În ordine. Ați găsit unul? Da, au găsit un traducător spaniol. Bine.

Avem nevoie și de unul indian. Amin, foarte bine.

Unde este pianistul? Chiar aici. Haideți acum să fim cât se poate de respectuoși. Prieteni creștini, vreau să țineți minte cu toții un lucru: eu sunt fratele vostru, așa că și eu pot să greșesc la fel ca oricare alt om. Vreau să vă spun de asemenea, că aici nu este un spectacol. În niciun caz, ci avem o adunare religioasă în care încercăm din toată inima să-L reprezentăm pe Isus Hristos, printr-un dar de la Dumnezeu și prin Cuvântul Său. Cuvântul Lui este adevărul, iar dacă acest Cuvânt al Său este adevărat, înseamnă că El este Isus. Și dacă El este Dumnezeu cel adevărat și Atotputernic, înseamnă că poate să facă tot ce vrea, este adevărat? Dacă nu poate face orice, înseamnă că nu este Dumnezeu cel Atotputernic. Este adevărat? Deci fiecare să stea în respect față de El. Rugați-vă și fiți cu toții cu un singur gând.

Acum, toți oamenii din clădire care nu au număr de rugăciune, dar doresc să fie vindecați de Dumnezeu, să ridice mâna și să spună: „Vreau ca Dumnezeu să mă vindece!” Da, peste tot sunt mâini ridicate.

Dacă Domnul Isus poate să vindece un om, atunci El poate să-i vindece pe toți. Singurul lucru pe care trebuie să-l

faceți, este să credeți că El este aici ca să vă ajute. Desigur, dacă veți crede și veți primi aceasta, atunci El va putea să vă ajute. Eu cred că voi veți face aceasta și mai cred că fiecare din voi va sta liniștit și Îl va crede din toată inima.

Dumnezeu L-a trimis la voi, iar El a murit pentru păcatele și bolile voastre. Acum voi sunteți aici. Medicul a făcut tot ce a putut ca să vă ajute, așa că nu mai poate face nimic. Desigur, și prin urmare, singurul care mai poate face ceva pentru voi, este Isus Hristos.

Cum ar fi dacă El ar sta acum în mijlocul vostru în trup, înviat? Ce a făcut El când a fost pe pământ? Dacă El este același ieri, azi și în veci, ce fel de lucrări a făcut atunci când era pe pământ? El nu a avut niciodată pretenția că ar fi un Vindecător divin, este adevărat? Dar a plătit prețul întreg pentru vindecarea noastră.

Boala vine din cauza păcatului, înțelegeți? Ea este un atribut al păcatului, o consecință a lui. Înainte de a păcătui, noi nu am avut nicio boală, dar când a venit păcatul, boala l-a urmat. Poate că voi nu ați făcut nimic, dar ați moștenit de la rudele voastre.

Deci, de fiecare dată când avem de-a face cu păcatul, ne lovim de boală, căci ele sunt în strânsă legătură una cu cealaltă.

Când a fost aici, Hristos a plătit prețul pentru vindecarea voastră. El a făcut minuni mari, dar știți ce spunea despre ele? Desigur, întotdeauna spunea că nu El, ci Tatăl Lui făcea acele lucruri. Este adevărat? Spunea că Tatăl locuiește în El și avea viziuni în care vedea ce nu este în regulă în viața oamenilor. El știa tot ce au făcut, dar cu toate acestea a spus clar că El nu poate face nimic până când nu-i arată mai întâi Tatăl într-o vedenie. Este adevărat? El a spus aceasta.

Apoi, mai târziu El a spus că „*lucrările pe care le fac Eu, le veți face și voi...*” A spus El aceasta?

Dacă această Scriptură este adevărată – și noi știm că este – atunci El este același și în seara aceasta, ca în zilele acelea. El este cu noi, iar dacă va coborî din slavă așa cum a promis și se va descoperi în felul acesta aici, în biserică, Îl veți primi ca Mântuitor și Vindecător? Îl veți primi?

Dumnezeu să vă binecuvânteze.

Bunule Tată, fie ca aceste lucruri să se întâmple întocmai. Ai milă de slujitorul Tău neputincios și sărman, căci Te rog să faci ca aceasta să fie vremea când Domnul Isus Hristos Se va face cunoscut mulțimii de oameni de aici.

Ajută-i pe păcătoși să-și dea seama că se îndreaptă spre judecată și, că înainte de venirea dimineții, sau chiar aici în adunare, s-ar putea să nu mai iasă vii pe ușă.

Dumnezeule, fii îndurător, căci știm că veșnicia se întinde înaintea noastră.

Te rugăm să-L descoperi pe Fiul Tău, Isus Hristos, prin slujitorul Tău, ca oamenii să știe că Tu ești Dumnezeu, iar eu sunt slujitorul Tău. Fă aceasta pentru că Te rugăm în Numele Fiului Tău, Isus. Amin.

Trebuie să spun că în conformitate cu legile statului, eu nu sunt răspunzător pentru nicio critică adusă, și nici pentru un

om cu păreri diferite.

Bolile sunt duhuri, așa că ele pleacă de la un om și merg la altul. Oricine știe că aceasta o spune Scriptura, este adevărat? Deci eu nu am absolut niciun control asupra necredincioșilor. Da, pot să am control asupra credincioșilor, dar nu și asupra celor necredincioși. Vă spun aceasta ca să știți cum stau lucrurile.

În Numele lui Isus Hristos, Fiul lui Dumnezeu,
iau sub controlul meu orice duh de aici, spre slava Lui.

Bună seara, doamnă. Cred că suntem străini unul față de celălalt, este adevărat? Nu te-am văzut niciodată în viața mea, dar dacă Isus Hristos, Fiul lui Dumnezeu, ar sta aici într-un trup de carne, așa ca mine, El ar ști care îți sunt necazurile, sau dorințele, sau orice altceva ai avea. Ar ști, nu-i așa?

În ce privește însă vindecarea, El a spus: „Am făcut-o la Calvar.” Dar dacă El ar veni și ar vorbi prin slujitorul Lui, adică prin mine, ar spune același lucru, este adevărat? Buzele mele s-ar mișca, dar nu glasul meu ar vorbi. Ar fi altceva, este adevărat?

Tu ești creștină. Văd asta. Ești credincioasă.

Să vorbim deci, așa cum a vorbit cu femeia de la fântână. Ai mai fost vreodată la adunările mele? (La una-două dintre ele). Aici? O, înțeleg. Acum opt ani, când am mai fost aici. A fost ca o vizită.

Eu vorbesc cu tine, așteptând să se întâmple ceva, soră. Da, eu îl aștept pe Duhul Sfânt, căci fără El aș fi la fel de neajutorat ca oricare alt om. Dar eu am și ungera Duhului Sfânt.

Se întâmplă ceva cu tine. Dacă Isus, Fiul lui Dumnezeu este aici și îmi va descoperi necazurile tale, cum a făcut cu femeia de la fântână și cu ceilalți, îl vei primi ca Vindecător? Tu suferi de o boală de nervi. Ești foarte nervoasă. Văd și un doctor lângă tine.

Ai probleme cu gâtul, o umflătură sau altceva care se întâmplă acolo. Doctorul a făcut ceva pentru asta, o operație, prin care ți-a scos ceva din gât. Este vorba de gușă. Aceasta s-a întâmplat mai demult, acum 4-5 ani, fiindcă nu erai la fel de căruntă ca acum.

Ai probleme și cu un braț, brațul stâng, dacă nu mă înșel, este adevărat? Este vorba de un os. Ceva nu este în ordine cu osul, iar medicul te tratează chiar acum.

Sunt adevărate aceste lucruri? (Da, sunt adevărate). Atunci crezi că El a fost chiar aici și că este singurul care știe toate aceste lucruri? Cel care ți-a vorbit nu a fost glasul meu, ci este Glasul Lui.

Acum, când ungera Lui este aici, crezi că dacă mă voi ruga pentru tine, vei fi vindecată? Vino aici.

Tatăl nostru ceresc, îndurător și milostiv, noi stăm în prezența Ta dumnezeiască, știind că într-o zi va trebui să Te întâlnim și să dăm socoteală pentru viețile noastre. Te rugăm să fii îndurător, Dumnezeule.

Binecuvântează-o pe sora noastră și ajută-o să plece de aici sănătoasă. Ajută-o să fie vindecată în seara aceasta. Eu îmi pun mâinile peste ea și Te rog să-i arăți îndurarea Ta, în Numele lui Isus, Fiul lui Dumnezeu. Amin.

Dumnezeu să te binecuvânteze, soră. Acum du-te și Domnul să fie cu tine.

.....

Voi, care sunteți bolnavi, El vă cunoaște pe fiecare în parte.

Vorbești engleza? Crezi că sunt slujitorul Lui? Atunci, dacă eu sunt slujitorul Lui pot să te ajut, dar numai prin rugăciune, este adevărat? Este singura cale prin care pot să vă ajut.

Ascultă-mă o clipă. Tu ai ceva ciudat... te văd încercând să miroși ceva. Da, ți-ai pierdut simțul mirosului. Nu mai simți mirosul, este adevărat? Crezi că Isus îți va reda mirosul în seara aceasta? Ți-l va da înapoi? Îl vei sluji toată viața ta? Vino aici.

Bunul nostru Tată ceresc, în Numele Fiului Tău iubit, Isus, Te rog să faci ca simțul mirosului pe care sora noastră l-a pierdut, să se întoarcă la ea. Îți cer aceasta în Numele lui Isus Hristos.

Simți vreun miros? Da, ea poate să simtă mirosuri acum. Ești vindecată, Dumnezeu să te binecuvânteze.

El îi vindecă pe toți cei bolnavi și neputincioși. Unde este bolnavul? Omul acesta? O, nu vorbești.... Unde este traducătorul? Aici se află un om care nu vorbește engleza. Cum aș putea oare să-i citesc gândurile (cum afirmă unii), dacă nu vorbește engleza? Am să stau puțin de vorbă cu el. Veți vedea în felul acesta că Dumnezeu lucrează la fel și cu aceia care nu vorbesc engleza.

Tu traduci și atât. Ascultă ce îți spun, căci trebuie să intru în legătură cu duhul lui. Înțelegeți?

Crezi că sunt slujitorul lui Dumnezeu? Aceasta este mărturia credinței lui. Ne cunoaștem cumva? Eu nu te cunosc, dar Isus Hristos, Fiul lui Dumnezeu, a înviat din morți și a făgăduit că lucrările pe care le-a făcut El le vor face și slujitorii Lui. Crezi atunci că eu pot face aceasta prin Isus Hristos? Crede?

Umflătura de la gâtul lui este cancer. Tu ești catolic și la fel soția ta. Ea are o boală internă. Este chiar aici, jos. Întreabă-l dacă crede acum. Crede. Vino aici.

Bunul nostru Tată ceresc, în Numele Fiului lui Dumnezeu, Isus Hristos, fie ca acest duh, care-i macină viața, să fie condamnat! Fie ca omul acesta și aceea pe care o iubește, să trăiască fericiți până la bătrânețe. Dă-le aceasta, Doamne! Eu mustru această boală în Numele lui Isus Hristos. Amin.

Spune-i: „Crede numai!”

Tu ești traducătorul. Îți mulțumesc pentru ajutor. Dumnezeu să te binecuvânteze.

Pentru că ești atât de bun, văd că și tu ai ceva pe inimă. Tu predici Evanghelia, este adevărat? Cineva de aici din sală, are legătură cu tine. Este vorba de fetița de acolo, care este nepoata ta. Ea are astmă, este adevărat? Du-te, pune-ți mâinile peste ea și vei vedea bunătatea lui Dumnezeu. Ai credință în Dumnezeu. Crede din toată inima ta. Nu uita că dacă crezi, toate lucrurile îți sunt cu putință și vei vedea slava lui Dumnezeu.

Voi, cei din sală, de pretutindeni, credeți din toată inima. Eu n-aș putea să-i vindec, deoarece sunt doar un om, dar Duhul lui Dumnezeu, care este acum aici, vă va vindeca cu siguranță, dacă credeți în El. Înțelegeți?

Dacă un om spune adevărul, Dumnezeu este obligat să-l legitimeze. El a făgăduit că va face aceasta.

În Evrei 11.2 vedem că Dumnezeu a depus mărturie despre slujitorii Lui.

Tu ce crezi despre aceasta, doamnă? Fii sinceră. Crezi din toată inima? Dacă eu sunt slujitorul lui Dumnezeu, tu nu-ți vei putea ascunde viața înaintea mea. Așa este. Dacă îți voi spune necazurile pe care le ai, vei accepta vindecarea?

Tu ai o boală de inimă, este adevărat? Ridică-te în picioare. Poți să mergi acum acasă și să fii sănătoasă în Numele lui Isus.

Credeți? Stați liniștiți peste tot. Tu, doamnă, crezi? Vrei să scapi de diabet? Crede că Dumnezeu te va vindeca. Ridică-te și spune: „Primesc vindecarea!” Dumnezeu să te binecuvânteze. Du-te și fii sănătoasă.

Presupun că nu ne cunoaștem, nu-i așa, doamnă? Crezi în Domnul Isus din toată inima? Am impresia că și pe mine mă crezi. Știu că crezi. Duhul tău este blând. Știu că tu crezi.

Tu ești credincioasă, iar noi nu ne cunoaștem,

suntem doi străini unul pentru celălalt, însă Dumnezeu ne cunoaște pe amândoi, este adevărat? Sigur că ne cunoaște. El este aici, iar eu încerc să-L reprezint.

Simți că Isus este aici, pe platformă? Ei

bine, El știe totul despre tine și știe totul și despre cei din sală, pentru că este Dumnezeu. Este la fel ca în cazul femeii cu scurgerea de sânge, care s-a atins de haina Lui, iar El s-a întors imediat. Aceasta s-a întâmplat aici, cu câteva minute în urmă. Aș vrea să te gândești la aceasta și să crezi din toată inima.

Dumnezeu să te ajute, pentru că este

îngrozitor de întuneric acolo unde stai. Eu aștept să văd ce-mi va spune El, deoarece ești o ființă foarte bolnavă.

În primul rând, tu nu ești din acest oraș, ci

vii dintr-un loc numit Burgess sau Burgon. Nu înțeleg prea bine, și te gândești să pleci acasă mâine. Vei pleca cu autobuzul, este adevărat? Te numești Julia Majors, este adevărat? Și suferi de hernie. Văd că ai ceva la glezna stângă, este o excrescență, așa-i? Nu se vede, dar este pe glezna ta. Te văd într-o vedenie aplecându-te și umblând la ea. Ai și varice pe picioare. O, ai probleme și cu rinichii, cu inima și cu plămâni. Ai artrită.

Du-te însă acasă și fii vindecată în Numele
Domnului Isus Hristos.

Dumnezeule Atotputernic, fă-o pe deplin
sănătoasă pe această femeie, spre slava Ta.

Ai credință în Dumnezeu. Nu te îndoii, ci crede
numai.

Bună seara, domnule. Presupun că suntem străini unul față de celălalt. Eu nu te cunosc, dar Dumnezeu te cunoaște, nu-i așa? Probabil că până în mileniu n-ai să poți explica sau înțelege, așa cum nici eu nu pot, ce se întâmplă acum în această clădire.

O, aș vrea să vi-L pot arăta, aș vrea să vă pot face să-l vedeți, pentru că atunci toate umbrele ar dispărea de peste tot. El a înconjurat această clădire, aceeași Lumină S-a dus în jurul ei și S-a întors. În ordine.

Dacă noi suntem doi străini, Dumnezeu ne cunoaște pe amândoi. Eu nu te cunosc, nici nu te-am văzut vreodată și s-ar putea ca aceasta să fie prima și ultima dată când ne vedem, până ne vom întâlni în veșnicie. Eu sper să nu fie așa, deși este posibil, așa-i?

Dumnezeu, prin puterea Duhului Sfânt, poate să-mi arate printr-o vedenie același lucru pe care L-a făcut Isus Hristos și despre care a făgăduit că-l vom face și noi. Aceasta este conform Cuvântului lui Dumnezeu, crezi aceasta? Omule, tu ești foarte bolnav. Necazul este cu plămâni tăi. Ai o boală de plămâni pe care medicii nu pot s-o vindece, este adevărat?

Iar tu faci cel mai mare rău din lume pentru boala aceasta: fumezi. Văd că tutunul pe care îl fumezi îl pui într-o hârtie pe care o rulezi. Vrei să încetezi cu aceasta și să-ți dăruiești viața lui Hristos, chiar acum? Vrei să faci aceasta?

În Numele lui Isus, Fiul lui Dumnezeu, eu condamn duhul care l-a legat pe acest om sărman, și fie ca el să fie eliberat în Numele lui Isus Hristos. Amin. Dumnezeu să te binecuvânteze. Du-te și trăiește, iar Domnul Isus să fie cu tine.

Tu crezi? În această clădire, toate inimile

bat la fel, ca și când ceva s-a împărțit în bucățele și a venit peste voi. Spun adevărul, nu mint. Dumnezeu dovedește că vă spun adevărul.

Prieteni creștini, eu am depus mărturie despre aceste lucruri în toată lumea, și acesta este adevărul. Știu că s-ar putea să vi se pară ciudat, dar acesta este adevărul. Dumnezeu dovedește că acesta este adevărul.

Aveți credință. Aceasta este bolnava? Crezi tu? Crezi aceste lucruri? Ești aici pentru altcineva, nu-i așa? Ele nu sunt aici - este vorba de două tinere. Ambele sunt dintr-o țară estică. Sunt nepoatele tale. Una dintre ele are o boală de nervi, iar cealaltă este internată într-un sanatoriu, sau ceva de genul acesta, pentru că are o boală de plămâni, tuberculoză. Una dintre ele este în Virginia de Vest, iar cealaltă în Maryland, este adevărat?

Fie binecuvântate în Numele lui Isus Hristos și Domnul să le vindece, spre slava Lui. Și tu să fii binecuvântată, sora mea, pentru curajul tău, în Numele lui Isus Hristos. Du-te și ele să fie vindecate.

În ordine. Vino, te rog, doamnă. Crezi din toată inima? Dacă am să-ți spun ceva, ai să faci întocmai? Ascultă-mă. Du-te acasă și mănâncă-ți cina. Tu ai de multă vreme ulcer la stomac, dar acum du-te, mulțumește-I lui Dumnezeu, mănâncă și fii fericită, căci te vei face bine.

Tu crezi din toată inima? Este după colț și nu pot vedea cine este.

Vrei să scapi de astmă? Accepți vindecarea chiar acum?

O, Dumnezeule, binecuvânteaz-o și vindec-o în
Numele lui Isus Hristos, Fiu Tău. Amin.

Dumnezeu să te binecuvânteze, soră. Du-te și
crede din toată inima.

Dacă Dumnezeu, Tatăl nostru ceresc, îmi va
descoperi problema ta, dacă-ți va vorbi exact cum a vorbit cu femeia de la
fântână, vei accepta vindecarea? Ai o boală de inimă. Bine, du-te căci Isus
Hristos te vindecă.

Tu crezi? Crezi din toată inima? Știind că
suntem străini unul față de celălalt, dacă Dumnezeu îmi va spune exact ce te
supără, vei accepta vindecarea chiar acum, știind că îți spun exact ceea ce
Isus Hristos îmi arată?

Cu alte cuvinte, dacă Dumnezeu îmi va spune
exact necazul tău - cum face de fiecare dată - vei crede că ceea ce-ți spun
este adevărul, așa-i? Și iată ce-ți spun:

Isus te-a vindecat acum o mie nouă sute de
ani. Vrei să primești aceasta? Ai necazuri cu spatele, este adevărat? Du-te, în
Numele lui Isus Hristos și fii vindecată.

Vino. Vorbești engleza? Vino. Crezi că eu sunt
slujitorul lui Dumnezeu? Dacă Dumnezeu îmi va descoperi necazul tău, vei crede
și îl vei primi pe Isus ca Vindecător? Da? Ai o boală de rinichi, este
adevărat? Du-te și fii vindecată. Isus Hristos te-a vindecat, pentru slava lui
Dumnezeu.

Domnul să te binecuvânteze, doamnă.

Vorbești engleza? Nu vorbești. Este cineva care poate să traducă? Nu este nevoie. Crezi? Du-te și mănâncă, căci Isus te vindecă.

Tată ceresc, blestem această boală de stomac, pentru ca această femeie să fie vindecată în Numele lui Hristos.

Crezi din tot sufletul? Boala de inimă te-a părăsit. Du-te în Numele lui Isus Hristos și fii vindecată.

Vorbești engleza? Puțin? Ești indian? Carlos. San Carlos. Tu ai neazuri cu plămâni, ai tuberculoză, dar Isus Hristos te va vindeca în seara aceasta. Întoarce-te și spune tribului din care faci parte: „Isus Hristos trăiește și are stăpânire.”

Blestemat fie Diavolul care a făcut omului acest lucru, și fie ca el să plece și să fie vindecat. Amin.

Tu crezi? Ai credință, doamnă! Ceva nu este în regulă cu copilășul tău. Aștept să văd ce îmi arată Domnul. Pune mâna peste copilăș. Dă-i inima lui Dumnezeu, căci nu este nevoie să îți spun care-i este neazul deoarece se vede.

Crede numai, crede din toată inima ta. Dumnezeu te va vindeca, da, El o va face...

Ea are cancer la ficat. Ai o singură șansă de

a trăi și aceasta este să-L primești pe Isus ca Vindecător personal. Vrei să faci aceasta? Crezi din toată inima că Dumnezeu te va vindeca? Accepți aceasta? Dacă da, atunci poți să fii vindecată.

Tu, de acolo, cu bronșită. Da, vrei să crezi din toată inima? Fii vindecată.

Dacă cineva de aici vrea să fie vindecat de data aceasta, poate să fie vindecat chiar acum. Vreau să vă rog ceva. Așezați-vă mâinile unul peste celălalt, pentru o scurtă rugăciune. Așezați-mă mâinile unii peste alții.

Ceea ce vine aici, este o mărturie despre ce vorbesc. E Isus Hristos Cel înviat. V-ați pus mâinile unul peste altul? În ordine. Îngerul Domnului este aici, muștrând duhurile, îndepărtându-le, eliberând și aducând vindecare divină. Credeți aceasta din toată inima voastră.

- Amin -